



Intelligence and Terrorism Information Center  
at the Center for Special Studies (C.S.S)

**Educating children for hatred and terrorism:  
encouragement for suicide bombing attacks and hatred for Israel and the Jews  
spread via the Internet on Hamas' online children's magazine (Al-Fateh) <sup>1</sup>**



An example of the articles encouraging hatred and terrorism: the decapitated head of the suicide bomber who perpetrated the attack at the French Hill intersection in Jerusalem on September 22, 2004. The caption reads, "the perpetrator of the suicide bombing attack, Zaynab Abu Salem. Her head was severed from her pure body and her headscarf remained to decorate [her face]. Your place is in heaven in the upper skies, oh, Zaynab...sister [raised to the status of heroic] men.



The logo of the online children's magazine "Al-Fateh." It contains stories, poems and illustrations to make it "friendly" and attractive to children while preaching hatred and encouraging suicide bombing terrorism

## Overview

1. Brainwashing the younger generation of Palestinians with concepts of terrorism and hatred has great importance for Hamas. To that end it devotes many resources and a great deal of effort in both education (from kindergartens to universities) and in the realms of media and propaganda.
2. As part of its indoctrination effort, Hamas makes extensive use of its well-developed Internet capabilities.<sup>2</sup> Among its sites is one for an online children's magazine called *Al-Fateh* ("The Conqueror"), whose address is [www.al-fateh.net](http://www.al-fateh.net).<sup>3</sup> A new issue usually appears every other week. It first came out in September 2002, and since then there have been 38 issues.<sup>4</sup> The *Al-Fateh* site has a [link](#) to the main Hamas site, [www.palestine-info.com](http://www.palestine-info.com).

1. At [www.al-fateh.net](http://www.al-fateh.net)

2. Hamas, with its approximately 20 Internet sites in seven languages, leads the Palestinian terrorist organizations in Internet exploitation.

3. It is apparently a virtual magazine which does not appear in hard copy. In Islam the term *al-fateh* (the conqueror) has positive connotations. It is taken from the word *fath* which appears in the Qur'an in the 48 th surah, Al-Fath, and means both "victory" and "conquest" (in the positive sense, as opposed to *ikhtilal*, which means the same but has a negative connotation. It is used in relation to Allah, but also to Muslim rulers (as "Mohammed *al-fateh*," "Mohammed the conqueror," a famous Ottoman sultan).

4. The site, which preaches terrorism and hatred, has as its ISP a Russian company called **Corbina Telecom** (according to the RIPE database – [www.ripe.net/whois](http://www.ripe.net/whois) and the Haganah Internet site, as of October 2002

3. The magazine has attractive graphics and contains comics-like drawings and photographs to make it “friendly” and attractive to its target audience of young children. There are poems and stories (“The Thrush,” “The Troubles of Fahman the Donkey,” texts written by children themselves, etc.). There are also articles about religious subjects and stories about battles and tales of heroism from Arabic and Islamic history. Side by side with these “innocent” items are articles preaching the perpetration of terrorist attacks, extolling the suicide bombers and presenting them as role models, and encouraging hatred for Israel and the Jewish people (See Appendices).
4. Following are examples of the aforementioned articles.

## Appendix A

### Turning the terrorist who perpetrated the suicide bombing attack at the Dolphinarium into a role model for children

1. On the evening of June 1, 2001, Hamas member Sa’id Hasan al-Houtari perpetrated a suicide bombing attack at the Dolphinarium in Tel Aviv, a club frequented by teenagers. The attack, one of the most deadly of the current ongoing violent Israeli-Palestinian confrontation, resulted in the deaths of 21 Israeli civilians, most of them teenagers, and 83 wounded.
2. The attack was widely praised in the first issue of Al-Fateh. It published the text of the will written by the suicide bomber before he left to blow himself up. The will (probably written by those who directed him) was intended to glorify and extol the image of the suicide bomber and to encourage others to follow in his footsteps, promising the pleasures of paradise in the hereafter.
3. In the will the suicide bomber quoted a well-known verse from the political Islamic theories of Dr. ‘Abdallah ‘Azam, Al-Qaeda’s ideologist and the “spiritual guide” of Osama bin Laden, who is revered by Hamas:<sup>5</sup> “If preparation [for a jihad] is terrorism, then we are terrorists. If defending our honor is extremism, then we are extremists. If a jihad [holy war] against our enemies is fundamentalism, then we are fundamentalists.”

---

5. His writings and posters bearing his portrait are distributed by Hamas throughout the Palestinian Authority-administered territories.

### The text of the will of the terrorist who perpetrated the suicide bombing attack at the Dolphinarium as it appeared in the online children’s magazine Al-Fateh - Translation

#### A shaheed’s will

#### *The will of shaheed Sa’id Hasan al-Houtari*

The shaheed Sa’id al-Houtari, perpetrator of the act of martyrdom [i.e., suicide] in Tel Aviv, which caused the deaths of more than 21 Zionists and the wounding of 150, leaves after him this will which we are posting here as it was written:

In the name of Allah the all merciful

“Fight them, Allah will chastise them at your hands and He will lay them low and give you victory over them, and He will console the breasts of folk who are believers” [Qur’an, Surah 9 (Al-Tauba) verse 14 .

Praise be to God, Sovereign of the world. [There is to be] no [act of] aggression, [only] against the conquerors, the invaders and the plunderers [i.e., the Israelis]. May the prayer of Allah and his blessing of peace be upon the commander of the army of warriors fighting the holy war, on the members of his family and on his lucky, noble friends,<sup>6</sup> my beloved brothers in faith, all the sons of my Palestinian people fighting a holy war, and free Muslims everywhere:

Receive the blessing of a heart which bound its fate to Allah which with a strong cord,<sup>7</sup> the blessing of a soul deeply desirous of meeting those it loves – Muhammad and his comrades – the blessing of a living, faithful shaheed , whom the shaheeds who preceded him are waiting for, led by my great teacher and mentor, Yehia Ayash.<sup>8</sup>

Therefore, as a servant of God and in need of Allah’s mercy, I, Sa’id Hasan Hussein al-Houtari, from the city of Qalqilia, 22

years old, am about to reach you. Yes, I am coming to meet you, emissary of Allah [i.e., the prophet Muhammad], may the prayer of Allah and his blessing of peace be upon you, around the pool of blessed, divine waters [from which we drink];<sup>9</sup> I am coming to you, the commander of [all those] who chose to die a martyr's death [i.e., suicide bombers], [oh, engineer Abu al-Baraa' \[ Yehia Ayash's nom de guerre \]](#):<sup>10</sup> as you avenged your downtrodden nation, avenged the spilled blood of your people and [the desecrated honor of] Al-Aqsa mosque, we announce that we are striding toward you.

Abu al-Baraa', the bravest of heroes: indeed, you taught us that the real heroes are those who write the history of their nation with their blood, who build with their own bodies the glory and pride which reaches heaven, and who with their skulls build impregnable fortresses.

I hereby defiantly say to the world that bears a grudge against our people, that supports the Zionists with money and weapons, what was written before me in the blood of shaheed 'Abdallah 'Azam: "If preparation [for a jihad ] is terrorism, then we are terrorists. If defending our honor is extremism, then we are extremists. If a jihad against our enemies is fundamentalism, then we are fundamentalists."

Prisoners, wounded, shaheeds and widows:

In all your names I sacrifice my life for the sake of Allah, may he be extolled and praised, to avenge your cries, moans and wounds. [I will turn my body into shreds and explosions which will pursue the sons of Zion](#) [in an Islamic context, a derogatory name for Jews, and in this case Israelis, mentioned in other anti-Semitic diatribes], will wound them and burn what is left. [As opposed to what is written in the Qur'an and quoted at the beginning of this article:] "And he [Allah] will console the hearts of the faithful."

[On this occasion] It is my desire not to forget my family – my mother, my father and my brothers: I hereby command you, [I repeat,] I command you, to fear Allah, may he be extolled and praised, and to be patient and not mourn for me. For I came from Jordan to Palestine only to meet the Sovereign in the best way possible [i.e., to perpetrate a suicide bombing attack], for is there any [act] more sublime than dying as a martyr [to perpetrate a suicide bombing attack] on the soil of Palestine for the sake of Allah, may he be extolled. Therefore, utter only cries of joy, oh my mother; distribute sweetmeats, my father and brothers. [For your son \[and brother\] is \[eagerly\] awaiting his marriage ceremony and the beautiful-eyed virgins in the upper heavens](#) – "In the seat of honesty, in the presence of a Mighty King"[Qur'an, Surah 54 (Al-Qamar), verse 55, in the context of a description of paradise].

---

6. A similar version appears in a note written by [Abu Musab al-Zarqawi](#), leader of a group called The Group for the Single of God and Jihad (*Jama'at al-Tawhid wal-Jihad*), in an appeal to Al-Qaeda's leaders, with whom he is affiliated and in whose service he sees himself as working.

7. I.e., devoutly and publicly performs the commandment of loving God or of the covenant with Allah.

8. [Yehia Ayash](#), called "the engineer," was head of the terrorist-operational wing of Hamas in the Gaza Strip and West Bank and specialized in preparing explosive charges and in dispatching suicide bombers between 1994-1996 (when the Oslo Accords were in effect). He was behind a series of lethal attacks and responsible for the deaths and wounding of hundreds of Israeli civilians. Hamas fosters his memory and glorifies him as a role model.

9. "*Hawdh*" in the original, which literally means the trough from which camels drink. However, according to Muslim oral tradition, a short time before his death Muhammad said: "After my death, my dear young friends, come drink from my divine trough." Later the trough became a reservoir or pool, the source of divine wisdom and mercy. Thus drinking from it is the dearest wish of every Muslim (especially the younger ones), particularly after their deaths. Those who are considered *shaheeds* they arrive in paradise where they will reside – according to Muslim tradition – even in the presence of the prophet Muhammad.

10. It is reasonable to assume that Yehia Ayash adopted the name al-Baraa' because it was the name of a well-known comrade of Muhammad, Al-Baraa' bin al-Maa'rur.

[Signed]

The living shaheed , Sa'id Hasan Hussein al-Houtari  
Al-Aqsa Martyrs' Brigades – the Islamic Resistance Movement, Hamas  
*Friday, June 1, 2001*

مجلة الفتح - وصية شهيد 24 | م 2004

صفحات جهادية .. ومبارك عظيمة .. حكايات ولا أوجمل .. وبطولات ولا أروع  
تصدر مطبع قبل شهر

**الفتح**  
العدد الأول

أصدقاء الفتح  
صور لأطفال فلسطين  
أخبار صدقك عن الموقع  
مواقع للأطفال  
مشاركات الأصدقاء  
سجل الزوار  
اتصل بنا

**وصية شهيد**  
**وصية الشهيد سعيد حسنين الحوتري**

ترك الشهيد سعيد الحوتري مخطوطة عظيمة تل أبيب الاستشهادية والتي أودت بأكثر من 21 صهيونياً ومائة وخمسين جريحاً وصية ننشرها هنا كما هي باللغتين العبرية والعربية:

بسم الله الرحمن الرحيم

**(قتلواهم يعذبهم الله بأيديكم ويخزهم وينصركم عليهم ويشف صدور قوم مؤمنين)**

الحمد لله رب العالمين، ولا عدوان إلا على المحتلين الغزاة الغاصبين، والصلاة والسلام على قائد جند المجاهدين وعلى آله وأصحابه الغر الميامين... إخواني أحيائي يا كل شعبي الفلسطيني المجاهد... أيها الأحرار المسلمون في كل العالم:

تحية من قلب تعلق بحبل الله المبين، تحية من نفس توافقة للقضاء الأحمية محمد وصحبه، تحية من شهيد مؤمن حي ينتظره من سبقوا من الشهداء وعلى رأسهم أستاذي الكبير يحيى عياش.

فأنا العبد الفقير إلى الله سعيد حسنين حوتري من مدينة قلقيلية - 22 عاماً - قادم إليكم... نعم.. قادم لأجتمع معك يا رسول الله - صلى الله عليه وسلم - على الحوض.. قادم إليك يا قائد الاستشهاديين أيها المهندس يا أبا البراء، لطالما شفيت يا أبا السراء غليل أمك المحرومة وثارت لشعبك وقلبك ونشرك أننا على ذرئك سائررون.

لقد علمتنا يا أبا البراء يا بطل الأبطال أن الأبطال الحقيقيون هم

مدرسة بناء الوطن  
المسابقة  
بطاقات  
سر العلاء البيضاء  
حكاية شهيد  
لشطين  
وصية شهيد  
لقد تجلته الله  
العر بن عبد السلام

<http://www.al-fateh.net/first/waciah.htm> 20/10/2004

سين يعمون بنصهم سريح سبهم، ويبون بجمسهم سجد سرحس  
الشامخة ويشدون بجمامهم حصونها المنيعه وأقول للعالم الذي  
يعادي شعبنا ويدعم الصهاينة بالمال والسلاح ما سطره الشهيد من  
قبلي عبد الله عزام : (إن كان الإعداء إرهاباً فنحن إرهابيون، وإن  
كان النفاق عن الأعراس تطرفاً فنحن متطرفون، وإن كان الجهاد  
ضد الأعداء أصولية فنحن أصوليون).

أيها الأسرى.. أيها الجرحى.. أيها الشهداء.. ليته الأرامل:  
باسمكم جميعاً أقم روعي في سبيل الله عز وجل وانتقم لأهاتكم  
وأهاتكم وجرحاتكم.. سأجعل من جسدي شظايا وقنابل تطارد بني  
صهيون وتسفهم وتحرق بقاياهم.. (ويشف صدور قوم مؤمنين)..  
وأريد أن لا أنسى أهلي وأمي وأبي وإخوتي فأوصيكم أوصيكم  
بتقوى الله عز وجل وإن تصيروا ولا شئوا عليّ فلأنا ما جئت من  
الأردن إلى فلسطين إلا لألقى ربي على أحسن وجه. وما هو اعظم  
من الاستشهاد على أرض فلسطين في سبيل الله تعالى؟؟ فزغدي يا  
أماء، ووزع الحلوى يا أباي.. يا إخوتي.. فابكم ينتظر عرساً وهوراً  
في عيبن (في مقعد صدق عند ملك مقدر).

**الشهيد الحي سعيد حسن حسين حوتري**

**كاتب عز الدين القسم حركة المقاومة الإسلامية حماس**

**الجمعة الموافق 2001/6/1**



المناخ | الانتاجية | استراتيجيات المناخ | معهد رفيع العلم | علم الهندس | جامعة لوزان |  
الربيع الأثري | عبي جالوت | حسن الجليل | الفقه | أسرار الشريعة | أول شخصيات | أصل الأديان |  
مدرسة بناء الجسد | المساهمة | بطاقات | سير العلامة السنداء | المعانيات | حكاية شهيدنا  
فلسطين | وصية شهيدنا | لغة الملائكة الله | كبريت عبد السلام ..

جميع الحقوق محفوظة لموقع الفاتح © 2002

## Appendix B

### Shocking the sensibilities of the children who read the magazine by showing a picture of the decapitated head of a female suicide bomber: part of the effort to brainwash them to hate Israel and support terrorism

1. On September 22, 2004, [Zaynab 'Ali 'Issa Abu Salem](#) , a female suicide bomber, detonated an explosive belt at a soldiers' hitchhiking stop at in intersection in the northern Jerusalem district known as the French Hill. Her aim was to perpetrate a mass murder operation. As a result two Border Patrol policemen were killed (when they attempted to examine her) and 17 civilians were wounded. [Fatah's Al-Aqsa Martyrs' Brigades](#) claimed responsibility for the attack.
2. Issue No. 38 of Al-Fateh, Hamas' online children's magazine displayed a picture of the suicide bomber next to a [photograph of her decapitated head](#) lying on the road. The caption praises the act and notes that she is now in paradise, a shaheeda<sup>11</sup> like her [male](#) comrades.

11. The female form of *shaheed*.



A picture of the suicide bomber and a photograph of her decapitated head as they appeared in the children's magazine.

Beneath the picture appears the following caption:

الاستشهادية زينب أبو سالم

انفصل رأسها عن جسدها الطاهر ، وبقي الحجاب يزينه

فإلى الفردوس الأعلى يا زينب .. يا أخت الرجال

It reads:

Zaynab Abu Salem, who carried out the suicide bombing attack

Her head was severed from her pure body and her headscarf remained to decorate [her face]. Your place is in heaven in the upper sky, Zaynab...sister [raised to the status of heroic] men.

## Appendix C

### How is hatred for Israel and the Jews inculcated into children? Some excerpts from “The Stories of Uncle Izzedine for the Little Girl Israa’ Al-Quds” about the boy Muhammad al-Durra.

By: Walid al-Hawdli

Illustrations: ‘Uqayl Sabri

#### Overview

1. In issue no. 38 of Al-Fateh there is a feature called “The Stories of Uncle Izzedine for the Little Girl Israa’ Al-Quds.”<sup>12</sup> It contains biased, pointed stories which brainwash the children with the virtues of violence and hatred for Israel and the Jewish people.

12. The names have special significance for Muslims and Palestinians. The name Izzedine is associated with Izzedine al-Qassam, who was killed by the British near Jenin in 1935 and who, after his death, became a source of inspiration and of the name for the Hamas’ terrorist-operational wing. “Israa’ Al-Quds” was the prophet Muhammad’s night ride from Mecca to Jerusalem (mounted on his winged horse), whence he rose to heaven.
2. The following excerpts come from a story about Muhammad al-Durra, a Palestinian child who died at the beginning of the current ongoing violent Israeli-Palestinian confrontation when he was trapped in crossfire between Israeli soldiers and armed Palestinians. [Everything about the story is biased and a total fabrication](#) intended to portray Israeli soldiers as a band of evil sadists who enjoy killing both adults and children, and to turn a tragic incident into a tool for inciting Palestinian children to hate Israelis and the Jewish people.
3. To intensify the children’s hatred for Israelis, it is noted that Israa’ Al-Quds, the little girl to whom the story is told, lost her eye when she threw stones at Jews in Al-Aqsa mosque.

#### Excerpts from “The Stories of Uncle Izzedine”

“Israa’ fought against the pain in her eye with exceptional bravery...She thought of herself as [a soldier in the ranks of Allah’s army](#), and was of the opinion that Allah honored her and counted her as one of the defenders of blessed Al-Aqsa mosque [a motif appearing in Houtari’s will and on posters commemorating *shaheds*]...She was happy and felt like a heroine, one of the female warriors in Palestine’s holy war...

“At exactly ten o’clock in the morning her mother and grandmother came to the hospital to visit her...It made her very happy was to hear her grandmother’s stories and news about the Al-Aqsa *intifada*...

“Today her grandmother said...’Do you know, Israa’, that your missing eye will be proof and like a medal of honor..., [proof of the crimes of the Jews](#), and a medal of honor for your having [stood up to their crime of wanting to desecrate our holy places...](#)’

“...’What about news of the intifada, granny?’ [And she answered: ‘Today I will tell you a story that roused the emotions of the entire world and exposed the Jewish crime very clearly. With Allah’s grace, a photographer who happened to be present took pictures of the crime and afterwards the incident was broadcast by all the media and all the television stations.’ [\[Note: The death of Muhammad al-Durra is then presented in detail using expressions which emphasize the evil and wickedness of the Israeli soldiers: “...The soldiers’ teeth protruded as they laughed aloud \[when Muhammad al-Durra was shot\] like the protruding teeth of wolves grinding the bones of an innocent lamb they have hunted out of the arms of its mother...\].](#)

[And the story ends:](#) “Israa’ called to [Firas](#) [a Palestinian child who had also lost an eye] to hear the story as well from her grandmother’s lips. He got out of bed quickly... Israa’s grandmother asked him: ‘Do you know why your mother hasn’t come today?’... [He answered:] ‘I don’t know! Maybe something is delaying them’ [And Israa’s grandmother said:] ‘[Your family won’t come today, because everyone who comes from the West Bank to Jerusalem is sent back by the Jews at their roadblocks.](#)’ [Firas says:] ‘If that’s so, they sent my mother back at the roadblock. [Wasn’t stealing my eye enough for them? I want to go back to school \[and to be\] together with my friends with two eyes.](#)’ [Israa’s grandmother answers:] ‘Don’t be afraid, my son. You will be given a beautiful new eye, if Allah wills it.’” [The story ends [with a question from Israa’, who threw stones at the Jews at Al-Aqsa mosque: “Will Allah let me enter paradise because of it?”](#) The grandmother answers: “Yes, Allah will allow you into [paradise](#) and give you everything you want without your having to do anything for it.”

How is hatred for Israel and the Jews inculcated into children? Some excerpts from “The Stories of Uncle Izzedine for the Little Girl Israa’ Al-Quds” about the boy Muhammad al-Durra - Original Internet site screen capture

مجلة الفاتح - العدد الثامن والثلاثون - حكايات العم عز الدين

7 | ص 7

صفحات جهادية .. ومنارات علمية .. حكايات ولا أجمل .. وبطولات ولا أزوع

تصدر في 1 و 15 من كل شهر

مطبوعات العم عز الدين

الافتتاحية

أهلاً يا شهر الإسلام  
تساءل خالدة  
كتب الحديث النبوي  
الشهيد محمد البطاط  
حكايات العم عز الدين  
لنا مدينة بيت جالا  
الخوخ  
الصدر والماء  
الشعور  
مر حطفاً في مناس  
جنس  
وصايا رمضان  
مشاكل الحمار فهان  
نظيفة الحوية  
وصية شهيد  
عزيمى فناة المستقل  
كلمات ومعنى  
سناد الدين  
نرسم وتلون  
حكايات قبل النوم

حكايات العم عز الدين لإسراء القدس

يقلم / وليد الهودي  
رسوم / عقيل صبري



محمد الدرّة

قاومت إسرائ آلام عينها بشجاعة فائقة، نالت إعجاب الجميع.....  
الأطباء والممرضون وكل من عاها في المشفى..... كانت تبسم  
للجميع وتحاول إخفاء وخزات الألم التي تضرب في عينها وتنتشر  
في رأسها وجميع أنحاء جسمها الصغير... وكانت ترد على من  
يواسيها ويصبرها برود جميلة تدل على أنها صابرة وراضية بما  
كتب الله لها... كانت تعتبر نفسها جنديّة من جنود الرحمن وأن الله  
أكرمها بأن كانت من المدافعين عن المسجد الأقصى المبارك... وكان  
جدّها يسكب في أذنيها الكلام الجميل الذي يجعل روحها محلقة في  
عنان السماء... ينشرح صدرها، تفرح وتشرع بأنها بطلة وفدائية  
ومجاهدة من مجاهدات فلسطين...



في تمام الساعة العاشرة صباحاً تلتي جدتها وأمها لزيارتها في المشفى... تأتيتها كل يوم بالحلويات والفواكه ... وكان الذي يسعدها كثيراً سماع قصص وأخبار انتفاضة الأقصى من جدتها... اليوم قالت لها جدتها بعد أن جلست على الكرسي المجاور لسريرتها وأسندت يديها على عكفة عصاها الجميلة:

- أتدري يا إسراء بأن عينك المفلوذة ستبقى شهادة ووسام شرف... تصمت قليلاً وتتابع:

- شهادة على الإجرام اليهودي ووسام شرف على أنك وقلقت في وجه إجرامهم الذي كان يريد انتهاك مقدساتنا... وقلت الوقفة التي يجب على الأمة الإسلامية كلها أن تلقها... وقفة العزة والكرامة... لقد رفعت رأسنا عالياً يا إسراء...

- ماذا عن أخبار الانتفاضة يا جدتي؟! - سأروي لك اليوم قصة هزت مشاعر العالم وكشفت الإجرام اليهودي بكل وضوح... ومن فضل الله قام مصور كان موجوداً في مكان الجريمة بتصويرها ثم تناقلتها وسائل الإعلام وكلّ تلفازات العالم...

نادت إسراء على فراس كي يأتي لسماع هذه القصة من جدتها... اتصل فراس من سريره وجاء مسرعاً... قالت إسراء:

- جدتي يا فراس تريد أن تحدثنا قصة... سألت جدة إسراء:

- اتدري لماذا لم تترك امك اليوم!!  
فراش... ينتشر الحزن في وجهه لأن المرضي جميعهم جاءهم  
زوارهم.. وهولم ياتهُ أحد لزيارته.. أوشكت الدموع أن تنزل من  
عينه.. وقال:



- لا أنري !! لعلهم تأخروا في الطريق....  
أجلسته جدة إسراء بجوارها... ضمته إلى صدرها وقالت له:  
- أنا جدتك أيضاً يا فراش... أنا لا آتي لزيارة إسراء وحدها وإنما  
آتي لإسراء وفراش... أهلك لن يأتوا اليوم لأن اليهود يرجعون على  
حواجزهم كل من يأتي من الضفة إلى القدس...  
- إذا فقد أرجعوا أمي عن الحاجز، ألا يكفيهم أنهم سرقوا عيني.. أنا  
أريد أن أعود إلى المدرسة مع أصحابي وبعينين التنتين..  
دمعت عيون جدة إسراء وأمسها... قالت الجدة:  
- لا تخف يا ابني سيزرعون لك عيناً جميلة بإذن الله  
قالت إسراء:  
- لتسمع القصة الآن من جدتي يا فراش..

هزت الجدة رأسها وقالت:

- بالأمس حدثت قصة رهيبة كما قلت لكم... إنها قصة طفل شهيد،  
الطفل محمد الندة... كان محمد محبوباً وله مكانة مميزة في  
القلوب... أحبه كل من عرفه.. وكان نشيطاً ومجتهداً في مدرسته...  
وسيم الوجه، واسع العينين، يتسم للجميع ابتمامة عذبة ترتاح لها  
النفوس، كلماته تفرج هادئة، خفيف الظل، حسن الأخلاق، بحسب  
المرح والتكث الجميلة.. بالأمس كان إضراباً عام ف لم يذهب إلى  
المدرسة... طلب من أبيه أن يصحبه معه إلى السوق، رُحِب أبوه

بالفكرة حيث إنه كان ينوي شراء سيارة.. قال في نفسه (جيد ان يكون أول من يفرح بالسيارة الجديدة ولدي الحبيب محمد، ابني محمد نكي وسوف ينفعني رايه في انتقاء السيارة المناسبة، إنه يعرف عن السيارات كثيراً، يحبها ويحب الحديث عن أنواعها وموديلاتها وأسعارها). وصل محمد مع أبيه سوق السيارات - فسي - غزة - فوجداه مغلقاً، عادا أدراجهما إلى البيت في سيارة أجرة.. وصلا حاجزاً عسكرياً يربط عليه جنود الإجراء اليهودي.. أطلقوا الطريق ومنعوا السيارات من المرور.. ترجك محمد مع أبيه وسارا مشياً على الأقدام.. كانت هناك في الجانب الآخر مظاهرات تمطر الحاجز العسكري بالحجارة، كان الضجيج يعلو ويصيح الأذان، صوت المعركة يملأ المكان، ابتعدا عن طريق المواجهة بعيداً عن مرمى التسيران، سلكا طريقاً فرعية، فجأة ظهر أمامهم مجموعة من جنود الإجراء، احتما بجدار قريب إلا أن الجنود أحاطوا بهم، عوى الجنود كما تعوي الذئب عندما ترى فريستها، أطلقوا حولهم النار فسي البداية دون أن يصيبوهم، ثبت محمد بجوار أبيه وقال (لا تخف يا أبي... لن يصيبنا رصاصهم... إننا لم نفعل لهم شيئاً فلماذا يقتلوننا؟).. رد عليه أبوه... (إنهم يهود يا محمد)... التفت أبومحمد فوجد سيارة إسعاف ترقبهم عن بعد.. أشار إليها طالباً منها التجدد... سائق السيارة لم يستطع التقدم نظراً لكثافة الرصاص الذي يطلقه الجنود عليهم.. كان الرصاص يضرب في الجدار من حولهم وكان جنود الإجراء قد وجدوا هدفاً يتسلون به ويتبارزون في إصابته... أصيب محمد برصاصة في ساقه فصعقه الألم وأخذ يصيح.. أبومحمد صرخ بتجاه سيارة الإسعاف مستنجداً... (مات الولد - مات الولد - أغيلونا أغيلوننا).. ضحك أحد الجنود القناصة ساخرأ من هذا الأب الذي يستغيث لإقضاء وندة الجريح.. قال في نفسه المجرمة (الحل أن أريحه من ابنه).. وجهه بندقية القنص على صدر محمد.. فهقه وأطلق النار، فاندفعت مجموعة رصاصات خاطفة فأخترقت قلب محمد.. ارتسى محمد في حضن أبيه بعد أن التمت روحه وصعدت إلى بارئها فسي أعلى عتبن.. برزت أسنان الجنود وهم يقهقهون كما تبرز أنياب الذئب وهي تطحن عظام حمل وديع اصطاده من بين يدي أمه... قلوبهم قلوب ذئب لا يوجد فيها أية مشاعر إنسانية... ثم واصتلوا إطلاق

النار عليهم... أبو محمد صغرت الدنيا في عينيه وأخذ يتمنّى أن يستشهد كما استشهد ولده... لم يعد للحياة قيمة على أرض تدوسها أقدام هؤلاء الأشرار.. احتضن أبو محمد ابنه واحتواه بنظراته الحزينة البائسة... أحد الجنود لم تعجبه هذه النظرات التي صبّت لعناتها عليهم... رجع هذا المجرم على ركبته، صوّب مدفعه الرشاش الذي يطلق منه أحقادهم، أطلق دفعة رصاص صبّت جام غضبها في جسد أبي محمد... قطعت ألام الرصاص جسده كما قطعت ألام مصرع ولده روحه... اندفعت الدماء غزيرة من صدره ويده وساقه.. تعالقت دماؤه مع دماء ولده.. اشتدت عليه آلامه وغاب عن وعيه.. ما زال الرصاص ينهمر عليهم من جنود الإجرام... وكادت سيارة الإسعاف تنتظر توقف النيران كي تسرع لإفقاذهم.

صرخ قران:

- لماذا تنتظر؟! يجب أن تتحرك بسرعة لإفقاذهم !!

وقالت إسراء:

- سيارة الإسعاف يجب أن تنقل المصابين على جناح السرعة...

هكذا رأيتهم ينقلون الجرحى من مساحة الأقصى...

ابتسمت الجدة وقالت:

- وهذا ما حدث بالفعل.. تقم رجل الإسعاف بمسام البليسي بشجاعة فائقة... لم يلتفت لرشاشاتهم الحادة.. قرّر أن ينقذ محمداً وأباه مهما كان الثمن.. وكما تعلمون فإن رجل الإسعاف يلبس لباساً مميزاً وإشارة واضحة تدلّ على أنه رجل إسعاف حتى لا يُطلق عليه النار.. وصل هذا الرجل الشجاع إلى محمد وأبيه.. أحسن تبض محمد فوجده قد فارق الحياة... أبو محمد دماؤه ما زالت تسزّف، أراد أن يحمله ويتوجّه به إلى السيارة إلا أن الحشد اليهودي كان له بالمرصاد.. صوّب أحدهم رشاشه على رجل الإسعاف ورماه بصليّة من الرصاص ألقتة على الأرض صريعاً... لبى نداء الواجب وانطلقت روحه إلى الفردوس الأعلى...

An illustration to help the brainwashing process: a paramedic who came to rescue Muhammad al-Durra in the sights of Israeli soldiers. According to the biased, fabricated description in the story, "a paramedic named Bassam al-Balbisi bravely came close... He paid no attention to their submachine guns of hatred... but the hatred of the Jews followed his movements. One of them [of the Israeli soldiers] aimed his gun at the paramedic and fired a round of bullets, casting him, dead, onto the ground..."



سأل فراس:

- وأبو محمد... هل مات؟؟

- كتب الله له الحياة.. وصلت سيارة إسعاف أخرى للمكان وجاء معها مصورون أجتب.. فتحوا آلات تصويرهم فخاف الجنود من تصوير إجرامهم... بعد ذلك تمكنت سيارة الإسعاف من نقل الثلاثة إلى المشفى.. اللتان استشهدوا: محمد ورجل الإسعاف أما أبو محمد فقد كانت الرصاصات التي أصابته غير قاتلة إلى أنه سوف يمكث في المشفى لفترة طويلة وهو يصارع الألم... مثلكم تماماً...

قالت إسراء:

- مصيبة أكبر من مصيبتنا.. أصيب بولده وجسده...

- تهون المصيبة إذا كانت في سبيل الله...

قال فراس:

- في سبيل الله.. هذه لا أفهم معناها..

ردت عليه إسراء:

- إذا كنت تعمل العمل الذي يحبه الله فأنت في سبيل الله..

- أنا أريد الجنة ولكني لا أدري ماذا تعني سبيل الله..

ضحكت الجدة وقالت:

